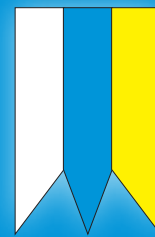




TEPLICKÝ SPRAVODAJCA

4/2025



Ročník 27

Občasník obce Spišská Teplica

December 2025



Krásne Vianoce chceme vám priať, aby mal človek človeka rád,
aby jeden druhému viac šťastia prial, aby ten ďalší rok za to stál.

Požehnané Vianoce a šťastný nový rok 2026 prajú

Starosta obce, poslanci Obecného zastupiteľstva
a zamestnanci Obecného úradu

Projekty

VYHODNOTENIE SÚŤAŽE DEDINA ROKA

„Mimoriadna cena Združenia miest a obcí Slovenska bola udelená obci Spišská Teplica, ktorá sa zároveň umiestnila medzi piatimi najúspešnejšími obcami súťaže. Spišská Teplica (okr. Poprad, Prešovský kraj, 2 296 obyvateľov) patrí medzi slovenské obce, ktoré dlhodobo systematicky prepájajú sociálne inovácie, ochranu životného prostredia, kultúru a komunitný život. Je lídrom v oblasti sociálnej ekonomiky, adaptácie na zmenu klímy, moderného odpadového hospodárstva aj podpory tradičných remesiel. Práve tento komplexný prístup bol dôvodom udelenia mimoriadnej ceny ZMOS.“
Združenia miest a obcí Slovenska, www.zmos.sk

Toto ocenenie sme si prevzali počas slávnostného galavečera, ktorý sa konal v piatok 5. decembra 2025 v Budmericiach. Okrem silných emócií a vďaky v srdci sme si so sebou odniesli aj odmenu v hodnote 1 000 eur a ďalších 1 000 eur nám daroval Prešovský sa-

mosprávny kraj za prezentáciu v rámci kraja.

Keď počas galavečera zaznelo meno našej obce, cítili sme obrovskú vlnu radosti a spolupatričnosti. Táto výhra nie je len diplom či finančná odmena — je to uznanie pre

každého jedného človeka, ktorý vložil do Spišskej Teplice svoje srdce. Pre všetkých, ktorí pracujú, tvoria, pomáhajú a ktorí robia z našej obce miesto, kde sa dobre žije.

Mimoriadna cena je odmenou za roky spoločného úsilia, priateľstiev, tradícií a odhodlania nezabúdať na svoje korene, no zároveň kráčať dopredu s víziou a odvahou.

Ďakujeme pánovi starostovi a všetkým, ktorí priložili ruku k dielu, podporili tento projekt, pripravovali prezentáciu obce, aj tým, ktorí jednoducho žijú v našej dedine s láskou a úctou. Na Teplicu môžeme byť právom hrdí.

Toto ocenenie patrí nám všetkým, tak nech nám radosť z tejto výhry a zo života v našej komunite pretrváva čo najdlhšie.

z.m., j.r.



Čo je nové v obci

Vážení obyvatelia Spišskej Teplice, dovoľte mi priniesť vám krátky prehľad najnovších udalostí a prác, ktoré sa v našej obci uskutočnili v uplynulom období.

Komín na školskej kotolni si vyžadoval opravu a tú sa nám v spolupráci s vedením školy a zamestnancami firmy Obecné služby Spišská Teplica s.r.o. podarilo zrealizovať ešte pred príchodom zimy. Ide o dôležitú investíciu, ktorá zabezpečí bezpečnú a efektívnu prevádzku vykurovania našej školy počas zimného obdobia a taktiež jeho zateplením sa výrazne zlepší jeho vzhľad. Celkové náklady na opravu boli vyčíslené na skoro 8 000€.

Údržba cintorínov na Sviatok všetkých svätých

Pri príležitosti Sviatku všetkých svätých sa o údržbu cintorínov postarali zamestnanci obce a obecnej firmy. Ich činnosť si možno ani nevšimneme, ale hrabaním lístia, čistením a upratovaním priestorov hlavne okolo kontajnérov zabezpečili poriadok počas celého dušičkového víkendu. Ďakujeme im za dôslednú prácu a pietne upravené priestory.

Oprava verejného osvetlenia na ulici Svitskej

Na Svitskej ulici dochádzalo opakovane k poruchám na verejnom osvetlení. Po zistení skutočnej príčiny sme museli vymeniť poškodené zemné vedenie v dĺžke cca 50 m a po zrealizovaní opravy je osvetlenie opäť plne funkčné a prispieva k väčšej bezpečnosti obyvateľov. Tým ďakujeme za trpezlivosť.

Oprava trhlín na ulici Svitskej a Vodárenskej

V rámci bežnej údržby miestnych komunikácií sme opravili praskliny na uliciach Svitskej a Vodárenskej.



renskej. Cieľom je predchádzať ďalšiemu zhoršovaniu povrchov a zabezpečiť plynulý a bezpečný pohyb vozidiel. Ak to počasie umožní, podobné opravy budú pokračovať aj v iných častiach obce, aby sme za čo najnižšie náklady predĺžili životnosť našich ciest.

Nová obytná štvrť Kamence

V novej štvrti Kamence boli vybudované inžinierske siete aj prístupové komunikácie. Súkromný investor ich vybudoval na vlastné náklady a zmluvne sa zaviazal ich odpredať obci za symbolickú celkovú sumu 100 €. Týmto sa výrazne pomôže ďalšiemu rozvoju územia aj možnostiam budúcej výstavby. V danej lokalite je v prvej etape naplánovaná výstavba 38 rodinných domov. Sme radi, že stavebné pozemky si mohli zadovať aj príslušníci mladej generácie obyvateľov našej obce, ktorí plánujú v Spišskej Teplici naďalej bývať.

Mesiace úcty k starším

V októbri sme si našich seniorov uctili milým podujatím, ktoré bolo súčasťou Mesiaca úcty k starším. Stretnutie prinieslo príjemnú atmosféru, kultúrny program, premietanie filmu a priestor na rozhovory a malé darčeky, za čo ďakujeme všetkým zúčastneným aj členom kultúrnej komisie a zamestnancom obce.

Zimná údržba

Prichádza obdobie, keď sa bez pomoci techniky a poctivej práce ľudí pre ľad a záľahu snehu niekedy nevieme ani dostať z domu. Možno to berieme ako samozrejmosť, ale túto činnosť pre celú obec vykonávajú častokrát od rána do neskorého večera a bez rozdielu, či je piatok alebo sviatok. V mene všetkých obyvateľov obce sa im za túto obetavú činnosť chcem aj touto formou úprimne poďakovať. Poznate ich, sú to technickí zamestnanci ➡

Čo je nové v obci

➔ obce a obecného sociálneho podniku a taktiež dobrovoľníci, pracujúci bez nároku na honorár. Ďakujeme.

Vylepšenie vybavenia kultúrneho domu

Sálu kultúrneho domu sme doplnili o nové stoličky, ktoré zvýšia komfort návštevníkov pri spo-



čenských, kultúrnych a komunitných podujatiach. Veríme, že si ich budeme všetci „šanovať“ a budú nám slúžiť dlhé roky.

Nové dopravné značenie

V uliciach obce bolo v novembri doplnené nové dopravné značenie, ktoré prispeje k väčšej bezpečnosti cestnej premávky.



Na ulici Osloboditeľov bude po zime, na základe požiadaviek obyvateľov, osadený aj spomaľovací prah, tzv. retardér. Žiadame Vás o dôsledné dodržiavanie dopravných predpisov nielen v obci.

Sezónny zber konárov každoročne na jeseň prebieha v mesiaci november. V prípade, že ste konáre nestihli včas vyložiť, je možné si na mieste prvého kontaktu obecného úradu objednať naloženie a odvoz za symbolickú úhradu.

Ďakujem všetkým, ktorí sa podieľajú na zveľadovaní a skrášlení našej obce. Spoločne tvoríme prostredie, v ktorom sa nám všetkým žije lepšie.

A na záver mi dovoľte popriať Vám požehnané Vianočné sviatky a šťastný Nový rok 2026.

Ing. Radoslav Šeliga
starosta obce Spišská Teplica

ZMENA V POPLATKU ZA ROZVOJ

Obecné zastupiteľstvo schválilo 12.11.2025 Všeobecným záväzným nariadením č.2/2025 nový Miestny poplatok za rozvoj, ktorý nadobudne účinnosť od 1.1.2026.

Všeobecným záväzným nariadením sa mení sadzba poplatku za rozvoj a to za každý aj začatý m² podlahovej plochy nadzemnej časti stavby podľa účelu stavby nasledovne:

- a) stavby na bývanie: 15€
- b) stavby na pôdohospodársku produkciu, skleníky, stavby pre vodné hospodárstvo, stavby využívané na skladovanie vlastnej pôdohospodárskej produkcie vrátane stavieb na vlastnú administratívu: 15€
- c) priemyselné stavby a stavby využívané na skladovanie vrátane stavieb na vlastnú administratívu: 50€
- d) stavby na ostatné podnikanie a na zárobkovú činnosť, stavby využívané na skladovanie a administratívu súvisiacu s ostatným podnikaním a so

zárobkovou činnosťou: 50€
e) ostatné stavby: 50€

Poplatok za rozvoj obec nevyrukuje ani nevyberá, ak nepresiahne sumu 5€.

Obec každý rok na svojom webovom sídle zverejní informácie o výške výnosu z poplatku za rozvoj a jeho použití za predchádzajúci kalendárny rok v záverečnom účte obce.

Viac informácií nájdete tu:



www.obecspisskateplica.sk

NOVÝ STAVEBNÝ ZÁKON

V súvislosti s novým Stavebným zákonom došlo k určitým zmenám v legislatíve a spôsobe vybavovania žiadostí. Jednotlivé žiadosti sa vyplňajú na predpísané tlačivá, ktoré sú pre občanov prístupné na webovej stránke Regionálneho úradu pre územné plánovanie a výstavbu Slovenskej republiky www.uupv.sk/regionalne-urady, v sekcii výstavba, formuláre, prípadne Vám môžu byť poskytnuté v podateľni obecného úradu. Vyplnené žiadosti sa evidujú v podateľni obecného úradu (miesto prvého kontaktu). Za vyplnenie žiadosti zodpovedá stavebník. Tieto spolu s povinnými prílohami spracováva a naďalej vybavuje Spoločný obecný úrad vo Svite. Naďalej platí, že na realizáciu akejkoľvek stavby potrebujete povolenie alebo odsúhlasenie stavebným úradom.

m. r.

Čo je nové v obci

ZMENY V POPLATKU ZA ODPAD A VYMÁHANIE DAŇOVÝCH NEDOPLATKOV

Obecné zastupiteľstvo schválilo od 1. 1. 2026 zvýšenie poplatku za komunálny odpad na **40 € ročne**.

Poplatok sa **zniži** na **30 € ročne**:

- osobe **v hmotnej núdzi** (po predložení aktuálneho rozhodnutia o poberaní dávok v hmotnej núdzi)
- osobe **staršej ako 70 rokov** (bez žiadosti),
- osobe, ktorá je **držiteľom preukazu ZŤP** (noví držiteľia preukazu po jeho predložení, ostatní bez predloženia)
- **a bezvládnej osobe** (po predložení potvrdenia lekára).

Poplatok sa znižuje na 20 € ročne na základe predložených podkladov poplatníka, ktorými preukáže, že sa viac ako 90 dní v zdaňovacom období nezdržoval na území obce:

- **študentom** na základe písomnej žiadosti, alebo predložením potvrdenia o štúdiu
- **osobám pracujúcim alebo žijúcim mimo svojho trvalého pobytu** na základe predloženia pracovnej zmluvy alebo potvrdenia zamestnávateľa o výkone práce alebo o ubytovaní alebo o zaplatení poplatku v inej obci.

Správca dane **poplatok odpustí**:

- poplatníkovi, ktorý sa počas celého zdaňovacieho obdobia **zdržiava v zahraničí** (po predložení aktuálnej pracovnej zmluvy, alebo iných dokladov, z ktorých vyplýva ich celoročný pobyt v zahraničí)
- **osobe, žijúcej v zariadení sociálnych služieb** (po predložení potvrdenia zo zariadenia)

Žiadame občanov, ktorých sa týka zníženie alebo oslobodenie, aby **každoročne** čo najskôr predkladali konkrétne doklady, uvedené vo VZN. V opačnom prípade budú poplatky vyrubené v plnej výške, ako ustanovuje zákon.

V júni boli doručené domácnostiam rozhodnutia, ktorými boli vyrubené daň z nehnuteľností a poplatok za odpad. Tieto **rozhodnutia** sú právoplatné, vykonateľné a **po termíne splatnosti**. Radi by sme pripomenuli všetkým, ktorí vo víre svojich každodenných povinností pozabudli na ich úhradu, aby svoje dlhy čo najskôr vyrovnali. **Daňové nedoplatky budú vymáhané v zmysle zákona o správe daní**. Vzhľadom na alarmujúcu a stále narastajúcu sumu, pretrvávajúci nezájum dlžníkov, pristúpili sme k ich vymáhaniu formou výkonu **exekúcie zadržaním vodičského preukazu**. Doposiaľ boli zadržané vodičské preukazy 2 dlžníkom.

Viac informácií nájdete tu:



Nie je v našom záujme vymáhať nedoplatky v exekučnom konaní, ktoré dlžníkovi spôsobuje nemalé komplikácie, avšak obec nechce a nesmie prehliadať narastanie daňových nedoplatkov. Odporúčame preto všetkým daňovým dlžníkom, aby sa vyhli zbytočným ťažkostiam splnením svojich daňových povinností a aktívnou komunikáciou so správcom dane.

a.h.

POŠTA V SPIŠSKEJ TEPLICI



Najprv si pripomenieme otváracie hodiny pošty:

pondelok, utorok, štvrtok, piatok:

od 7:15 do 10:45 a od 13:00 do 14:45

streda:

od 7:15 do 10:45 a od 14:15 do 16:00

V dobe, keď je pošta zatvorená vykonáva vedúca doručovanie pošty.

Pošta ponúka okrem všetkých poštových služieb tj. prijímanie listov, balíkov, platenie poukážok aj služby partnerov s ktorými spolupracuje:

- služby Poštovej banky- u nás vybavíte všetko ako v banke
- služby poisťovne Union – poistenie detské, úrazové, poistenie pre seniorov a iné
- služby Tipos – podáte si u nás všetky lotérie a kúpite žreby
- služby Postshop – kúpite si pohľadnice, noviny, časopisy a rôzny iný tovar
- služby mobilného operátora Swan 4ka, ktorá ponúka už aj telku a internet na doma za výhodné ceny
- dobíjanie kreditu všetkých mobilných operátorov
- platiť na pošte môžete aj pomocou QR kódu bez nutnosti vypisovať poštový poukaz
- platiť a vyberať a vkladať peniaze aj do iných bánk

Od mesiaca november pribudli na pošte tieto nové služby:

- služby ZSSK - predaj cestovných lístov na vlaky
- služby Fortuny- predaj dobíjacích kupónov
- výpis z obchodného registra
- výpis z listu vlastníctva
- výpis z registra trestov
- kópia katastrálnej mapy
- osvedčovanie dokumentov
- zaručenú konverziu

Je toho veľa, čo pošta ponúka a bola by škoda, ak by ste v budúcnosti museli dochádzať za týmito službami mimo našej obce.

Ďakujem všetkým, že navštevujete našu poštu v Spišskej Teplici a využívate jej služby.

Anna Šolonyová

Odpadový hospodár

NEVYHADZUJME PENIAZE ZA ODPAD DO KOŠA**Milé Tepličanky
a Tepličania,**

nakladanie s odpadmi je jednou z najnákladnejších služieb, ktoré obec zabezpečuje pre svojich obyvateľov. V najbližších štyroch rokoch bude obecné hospodárenie na tento účel zaťažené sumou takmer **500 000 €**. Ide o výsledok verejného obstarávania, v ktorom sme vysúťažili firmu poskytujúcu komplexné služby – od zvozu odpadu, zanedlho povinné mechanicko-biologické spracovanie odpadu a následné skládkovanie.



Ako sami vidíte, tento výdavok je pre našu obec veľmi významný. Preto je nevyhnutné, aby sme všetci prispeli k tomu, že z tejto povinnej, ale nákladnej služby, vyťažíme maximum úspor. Najjednoduchší a zároveň najúčinnější spôsob je **dôsledné triedenie odpadu**.

Prečo je triedenie odpadu také dôležité?

- Netriedený komunálny odpad je najdrahší. Každá tona zmiešaného odpadu, ktorú prostredníctvom zberovej spoločnosti musíme odviezť a uložiť, zvyšuje náklady obce a zaťažuje našu prírodu, keďže odpad končí na skládke.
- Vytriedený odpad je najlacnejší pre obec – mnohé zložky odpadu sú financované z iných zdrojov a následne aj spracované na opätovné použitie.
- Čím lepšie triedime, tým menej platíme. Vytriedenosť v našej obci je každoročne vyššie 40%. Stále nám ostáva v zberných nádobách viac ako polovica odpadu, ktorý sa dá vytriediť. Zníženie množstva komunálneho odpadu priamo ovplyvní naše budúce náklady. Dôsledným triedením chránime životné prostredie a znižujeme uhlíkovú stopu obce. A určite chceme pre ďalšie generácie zanechať prírodu bez kopcov z odpadu.

Kde potrebujeme zlepšenie?

Aj keď v triedení robíme pokroky, stále končí v komunálnom odpade veľké množstvo odpadu, ktorý tam nepatrí – plasty, papier, sklo či bioodpad. Každá zabudnutá fľaša, každá šupka či kartón navyše znamenajú pre obec konkrétne peniaze, ktoré doslova vyhadzujeme do koša.

Čo môžeme urobiť všetci spolu?

1. Triediť svedomite a dôsledne všetky zložky odpadu.
2. Využívať vrecovaný zber plastov, papiera a skla.
3. Stavebnú suť, šatstvo, drevený odpad, oleje a farby ukladať na zberný dvor.
4. Na bioodpad zo záhrad využívať domáce kompostéry, pri väčšom množstve obecné kompostovisko.
5. Na zber kuchynského odpadu a olejov sú v obci rozmiestnené kontajnery podľa účelu.
6. Obmedziť vznik odpadu je možné napríklad aj používaním opakovateľných obalov.

Naše spoločné heslo pre nasledujúce roky: **Nevyhadzujeme peniaze za odpad do koša!**

Každý jeden z nás dokáže svojím prístupom ovplyvniť výdavky obce. Peniaze, ktoré dokážeme ušetriť lepším triedením, vieme potom investovať do rozvoja – či už do verejných priestranstiev, ciest, vybavenia školy či škôlky alebo do kultúrnych akcií.

Ďakujem tým z Vás, ktorí poctivo triedite odpad. Tí, ktorí tak nerobia, budú zo strany obce upozornení a poučení, ak nedôjde k náprave, obec pristúpi pravdepodobne aj k sankciám. Takže zodpovedný prístup sa určite oplatí.

Verím, že väčšina z nás záleží na našej obci, že chceme byť na ňu hrdí. Vám patrí vďaka za to, že sa staráte o našu obec tak, aby bola čistá, moderná, úspešná a finančne zdravá.

S úctou,

Ing. Radoslav Šeliga
Váš starosta obce

Zo života ZŠ a MŠ

JESEŇ V NAŠEJ ŠKOLE – PLNÁ ZÁŽITKOV A NOVINIEK

Od začiatku školského roka už uplynul prvý štvrtrok. Priniesol do našej školy množstvo aktivít, súťaží a podujatí, ktoré obohatili a zefektívnili vyučovanie. Všetky aktivity, úlohy, aj akcie organizované školou sú zverejnené na webovom sídle školy a materskej školy. Čaká nás prvé súhrnné hodnotenie jeho priebehu. Ponúkame vám niektoré z mnohých uskutočnených akcií:

September – štart plný energie

September sa niesol v znamení začiatku školského roka a zdravého životného štýlu.

- Slávnostné otvorenie školského roka
- Jesenné cvičenie v prírode a účelové cvičenia, Športové dni či cyklovýlety (4.–5. 9.) – pohyb a aktivity na čerstvom vzduchu.
- Podtatranské prírodovedné hry – Kvetnica.
- Dobrovoľná zbierka: Biela pastelka.
- Deň mlieka – aktivity zamerané na zdravú výživu.
- Európsky deň jazykov – hravé učenie cudzích jazykov.
- Prihlasovanie žiakov na predmetové olympiády a korešpondenčné súťaže (MAKS, MAKSÍK...)

Október – tvorivosť a poznávanie

Október priniesol kultúrne zážitky, súťaže a tiež nové poznatky.

- Začiatok činnosti záujmových útvarov.
- Bábkové divadlo Košice – kultúrny zážitok pre žiakov 5. a 6. ročníka.
- EDU Escape room – učenie hrou v ŠKD.
- Olympiáda SJL – školské kolo.
- Burza stredných škôl v Poprade – profesijná orientácia deviatakov; kam po skončení ZŠ.
- Deň jablka – zdravé maškrtky a tvorivé dielne.
- Vystúpenie pre Klub dôchodcov – medzigeneračné stretnutie pri príležitosti mesiaca úcty k starším.
- MDŠK – Osobnosť a dielo Ľudovíta Štúra – aktivity na hodinách Slovenského jazyka a literatúry.

• AI deň na Spojenej škole Dominika Tatarku v Poprade – moderné technológie v praxi.

- Posedenie pre starých rodičov v školskom klube.
- Spoločná šarkaniáda a hrabanie lístia prvkov a predškolákov.

November – vedomosti a súťaže

November bol bohatý na vedomostné súťaže, kultúrne podujatia a významné dni.

- Svet okolo nás – Ekvádor, Podtatranské múzeum – Knieža z Popradu a jeho hrobka.
- Tréneri basketbalu v akcii v školskom klube.
- Výroba cestovín v školskom klube.
- 6. 11. KOMPARO VIII. a IX. ročník (výsledky 4.12.) – Hoci je KOMPARO pre žiakov a školy dobrovoľné, je veľmi užitočnou spätnou väzbou.
- AI deň – ZŠ Komenského, Svit – ako pracovať s modernými technológiami na vyučovaní v ZŠ.
- Školské majstrovstvá okresu Poprad v šachu.
- Osmijankova literárna záhrada – vedíme žiakov k čítaniu v Podtatranskej knižnici.
- 10.–14. 11. iBobor – informatická súťaž pre žiakov od 2. po 9. ročník.
- 12. 11. „Janko Hraško“ – divadelné predstavenie pre žiakov I. stupňa.
- Prednášky v triedach: Klíma triedy, Adaptácia žiakov na druhom stupni, Rozvoj životných zručností v školskom klube.
- Okresné kolo olympiády zo Slovenského jazyka a literatúry.

• Ako sa žilo pred Nežnou revolúciou – aktivity pre žiakov.

- Náboj Junior
- 25. 11. Všetkovedko – I. až IV. ročník – Veľký súboj o najmúdrejšieho medzi najbystrejšími.
- 25.11. Divadelné predstavenie „Naša triedna“ pre 7., 8. a 9. ročník.
- 27. 11. „Ypsilon“ je zábavná súťaž pre žiakov základných škôl, v predmete Slovenský jazyk a literatúra.
- Olympiáda z Anglického jazyka – školské kolo.
- Divadielko v MŠ, Vianočné fotenie a Plavecký výcvik pre predškolákov.

Oznam pre rodičov

Na základe prijatých nových VZN obce Spišská Teplica dochádza k úprave mesačných príspevkov od 1.1.2026:

- Materská škola (MŠ) – príspevok na čiastočnú úhradu nákladov za pobyt dieťaťa (okrem detí plniacich povinné predprimárne vzdelávanie (predškolač) – 25 €.
- Školský klub detí (ŠKD) – príspevok na čiastočnú úhradu nákladov spojených s činnosťou školského klubu detí – 22€. Podrobnosti nájdete na www.obecspisskateplica.sk.

Záver

Ďakujeme všetkým žiakom, rodičom a pedagógom za aktívnu účasť na podujatiach. Tešíme sa na ďalšie spoločné chvíle, už v decembri nás čakajú Mikulášske prekvapenia, vianočné podujatia v obci, lyžiarsky výcvik a mnohého iného. vedenie ZŠ s MŠ



Príbehy

ČAS VIANOČNÝ, ČAS ČAROVNÝ...

Prihovárame sa vám v predvianočnom čase úsmevným, no skutočným príbehom z koledovania v Spišskej Teplici spred osemdesiatich piatich rokov, ktorý zaznamenala pani Anna Schaleková, dcéra pani Heleny Mešárovej, našej 90 ročnej spoluobytelky a teda pamätníčky čias dávno minulých. Jej spomienky zachytáva pripravovaná kniha a z nej pochádza aj tento úryvok.

Vianoce spred osemdesiatich piatich rokov dnes znejú takmer ako rozprávka. Boli to časy viac chudobné na hmotné statky, ale bohaté na medziludské vzťahy, priateľstvá, úprimnú lásku a vieru. Život plynul pomalším tempom, keď sa ľudia vedeli zastaviť pri jednoduchých radoch a keď bola sviatočná atmosféra tvorená skôr vôňou perníkov, mihotanim sviečok a rodinnou pospolitosťou, než blikajúcimi reklamami a zhonom za darčekom. Spomienky tých, ktorí tieto Vianoce zažili sú vzácnym oknom do minulosti, kde sa darčeky často nekupovali, ale vlastnoručne vyrábali a kde bol najväčším bohatstvom čas strávený spolu. Aj takéto kúzlo a hodnoty, na ktoré sa dnes ľahko zabúda, pripomína náš príbeh. Hovorí o koledovaní, teda o obrade, kedy kňaz požehnáva príbytky veriacich počas vianočného obdobia. Je to

akt, ktorým prosí Boha o požehnanie, pokoj a ochranu rodiny na prichádzajúci nový rok.

Autentický úryvok z pripravovanej knihy spomienok p. Mešárovej:

V jednom zo štyroch drevených domčekov umiestnených pri mlyne (dnes ulica Mlynská) bývala početná rodina. Otca rodiny všetci volali Randlo. Jeho skutočné meno som nepoznala. Mal osem detí. Boli to dobrí a pohostinní ľudia.

Prišli Vianoce a pán farár so sprievodom chodil, ako každoročne, po kolede. Koledníci navštevovali jednotlivé domy rad-radom, no Randlov dom vynechali. Randlo sa to veľmi dotklo, veď sa na koledu doma všetci tešili a kuchyňu i izbu poriadne upratali. Utekal za pánom farárom s výčitkou: „Pan farar, ta prečo sce nevešli aj

do nas?“ Pán farár na neho pozrel prísny pohľadom a povedal: „Preto som k vám neprišiel, lebo nežiješ poriadne. So ženou nie si zosobášený.“ Randlo zosmutnel, uvedomil si svoj hriech a rozhodol sa pre sobáš. Sľúbil kňazovi, že všetko dá do poriadku, a to hneď po vianočných sviatkoch. Správa sa okamžite rozniesla po dedine a najmä deti sa na túto udalosť veľmi tešili. Prišiel očakávaný svadobný deň. Randlo so ženou Margitou, pekne oblečení, kráčali ku kostolu a za nimi pobehovalo ich osem detí.

Samotný sobáš prebiehal humorne.

Pán farár sa spýtal: „Randlo, nik ťa nenútil k sobášu?“

Randlo sa otočil ku Margite a povedal: „Ta to Margita chcela.“

Pán farár mu na to: „Máš povedať, nie?“

Randlo odpovedal: „No ta nie.“

Pán farár: „Chceš si zobrať tu prítomnú Margitu za manželku?“

Randlo: „Ta ved mi je už dávno žena.“

Pán farár ho znovu opravil: „Povedz áno.“

Randlo: „Ta áno.“

A takýmto spôsobom prebiehal celý obrad. Nakoniec sa im predsa len podarilo zosobášiť. Celá rodina sa nesmierne tešila a pán farár ich dom už nikdy pri koledovaní neobišiel.

Anna Diačiková



Duchovné okienko

Milí občania, bratia a sestry, chlapci a dievčatá.

V čase pred Vianocami pred mnohými a mnohými rokmi sa dvaja manželia pripravovali na narodenie svojho prvého dieťaťa. Tehotná manželka s láskou chystá všetko, čo bude dieťa potrebovať. Popritom sa stará o domácnosť, varí, upratuje, stretáva sa so susedmi, rodinou a priateľmi. Vytvára spoločenstvo so svojím manželom v rozhovoroch, pri jedle aj pri modlitbe. S veľkou láskou očakávajú narodenie dieťaťa. Do tohto zabehnutého systému fungovania rodiny zrazu vplyvom autorít sveta vstupuje príkaz, na základe ktorého sa rodina musí vydať na cestu. Dieťa sa ma čochvíľa narodiť. Cesta, ktorá ich čaká nie je vôbec ľahká. Nemajú veľa peňazí a je potrebné cestovať peši cez hory niekoľko dní. Na ceste ich môžu stretnúť rôzne nečakané situácie.

Predstavme si, že vstávame zo svojho gauča, či od stola plného jedla a vydávame sa na túto cestu s nimi. Zanechávame za sebou pohodlie, svoju lenivosť a komfort. Cesta, ktorou spolu kráčame

vedie do Betlehema. Dnes už aj malé dieťa vie, čo sa v Betleheme na Vianoce udialo. Narodil sa Ježiš, Pán sveta. Je Boh, mohol prísť na svet akýmkoľvek spôsobom, možno s ukážkou svojej moci, majestátnosti a veleby. Ale náš Boh premýšľala inak. Jeho motívom je vždy láska a láska ho priviedla na svet ako malé dieťa, ľudské mláďa, ktoré jediné zo žijúcich tvorov na zemi, nedokáže samo prežiť veľmi dlho. Všemocný Boh sa stal úplne závislý od muža a ženy, ktorý ho učili rozprávať, modliť sa, obliecť sa, ako sa správať k ľuďom aj ako milovať Boha.

Dovoľme, aby sa v našich príbytkoch narodilo Dieťa Ježiš. Privítajme ho s radosťou ako najvzácnejšieho hosťa a nie votrelca alebo trpenú povinnú návštevu. Nechajme sa premôcť jeho láskou. Nech aj v našej prítomnosti sa ľudia cítia príjemne a dobre, nie kvôli našim okúzľujúcim osobnostiam, ale preto, lebo ich bude priťahovať Boh prítomný v našom živote. Prítomný v našich bežných priam rutinných činnostiach, ktoré sa nám niekedy môžu zdať až bezvýznamné. Možno považujeme

me za bezvýznamných samých seba. Keď však dáme priestor novonarodenému Dieťaťu nebudeme sa báť samoty, nepohodlia, ťažkostí, obáv ani príkazov autorít, lebo s nami je Boh. Nebojme sa nasledovať Svätú rodinu. Jej členovia boli pre okolie obyčajní susedia, no napriek tomu tam žil Boh. Ten istý Boh, chce žiť aj v našej rodine. Chce nám byť blízko, chce nám darovať svoj pokoj, radosť a lásku, ktoré sú trvácne a ktoré vie dať len On. Žehnám vám a prajem všetkým požehnané Vianoce †

Jozef Anderák



Klub dôchodcov

KLUB DÔCHODCOV POČAS JESENE

Opäť sa hlásime s hodnotením činnosti Klubu dôchodcov v Spišskej Teplici. Obdobie od začiatku októbra do 26. novembra sme využili svoj voľný čas veľmi zmysluplne. Okrem toho, že sme sa pravidelne každé dva týždne stretávali v priestoroch Komunitného centra v Spišskej Teplici, kde sme si vymieňali skúsenosti ohľadom prác v záhrade, pochválili sme sa zberom úrody, byliniek a aktivitami mimo klubu dôchodcov. Chlapi si už pravidelne vyhradili čas na kartové hry, ženská časť si vymieňala recepty a všetci sme sa spoločne tešili zo zmysluplne stráveného času.

Dňa 02.10.2025 sa konalo dohodnuté **stretnutie so zástupkyňami Slovenskej pošty**. Zamestnankyne pošty: p. Anna Šolonyová, p. Mária Fogašová a p. Vlasta Holášová pripravili zaujímavú besedu o výhodách využívania služieb Slovenskej pošty. Vďaka dostupnosti zabezpečujú spoľahlivé doručovanie zásielok, platobné služby a inovácie v oblasti elektronickej komunikácie pre celé Slovensko taktiež predaj cestovných lístkov na vlak priamo na pobočke pošty. Uvedené zamestnankyne skonštatovali, že už nie sú len poštármami, ale vybavujú pre nás množstvo služieb, sú našimi partnermi a sú súčasťou slovenskej spoločnosti už viac ako 100 rokov. Ďakujeme.

23.10.2025 v rámci mesiaca úcty k starším sme pripravili **stretnutie s jubilantmi** v malej zasadačke Obecného úradu v Spišskej Teplici. Na túto akciu sme pozvali 41 jubilujúcich seniorov. Bohužiaľ jeden z nich, pán Jožko Skokan nás krátko predtým navždy opustil. Preto sme si na stretnutí uctili jeho pamiatku minútou ticha. Následne sa jubilantom prihovarila predsedníčka klubu dôchodcov pani Jarmila ➡

Klub dôchodcov

➔ Cervová. Pripomenula všetkým prítomným, že život je krásny, jedinečný a neopakovateľný, a preto si ho treba vážiť a naplno užívať. Všetci jubilanti dostali drobné darčeky a vzápätí sa mohli potešiť z nádherného vystúpenia detičiek zo Školského klubu pri ZŠ s MŠ v Spišskej Teplici pod vedením ich vychovávateľiek. Spev, recitácia, tance a vlnšovačky boli veľmi príjemným sprevčením večera. Aj detičky priniesli jubilantom darčeky ako spomienku na tento večer a deti zase od klubu dôchodcov (okrem poďakovania) dostali sladkosti a džúsy. Ďakujeme deťom, pani vychovávateľkám a vedeniu školy za prípravu takého milého programu. Po vystúpení detí nasledovalo malé pohostenie jubilantov a spoločné posedenie doplnené hudobnou produkciou, ktorú nám zabezpečil pán Gejza Skokan.

13.11.2025 sa 55 členov klubu dôchodcov stretlo na **besede s policajtkou** kpt. Máriou Holotňákovou. Téma besedy „**Trestná činnosť páchaná na senioroch**“ je v súčasnosti veľmi aktuálna. Kapitánka Holotňáková bola naozaj veľmi dobre pripravená, dokázala reagovať na množstvo otázok, vysvetlila nám ako nenaletieť podvodníkom, ako neprísť o peniaze, ako si overiť pravosť preukazov príslušníkov policajného zboru (každý človek by mal vedieť, že žiadny policajt vám nesmie dať do rúk svoj preukaz a ani vám ho nesmie poslať prefotený na dôkaz toho, že je naozaj príslušník policajného zboru). V závere zopakovala dôležité telefónne čísla, ktoré by mal poznať každý človek. Beseda bola zaujímavá, poučná a vedená zrozumiteľnou formou. Ďakujeme a tešíme sa na ďalšie stretnutie.



14.11.2025 zabezpečila kultúrna referentka pani Evka Kupčová lístky do divadla v Spišskej Novej Vsi na skvelú a bláznivú komédiu „**Zdrhni pred svojou ženou**“.

18.11.2025 členovia výboru Klubu dôchodcov v Spišskej Teplici posledný krát v tomto roku uskutočnili **brigádu na Obecnom detskom ihrisku „Černica“**. Vyhrabali sme popadané lístie, odstránili konáre a prehrabali pieskovisko. Do jari by malo ihrisko trochu oddychovať, čo ale neznamená, žeby sa tam deti nemohli chodiť hrať.

22.11.2025 sa v sále Kultúrneho domu v Spišskej Teplici uskutočnila tzv. „**Katarínska zábava**“ spoločne so stretnutím bývalých spolužiakov zo Spišskej Teplice. Túto akciu navrhli pani Kupčová Terézia a pán Gejza Skokan v spolupráci s Klubom dôchodcov v Spišskej Teplici. Napriek tomu, že príprava nebola jednoduchá, vytrvalosť pani Terky Šeligovej a ochota niektorých členov klubu dôchodcov nakoniec slávila úspech a veríme, že na Katarínskej zábave sa všetci zúčastnení dobre zabavili. Ďakujeme Terke Šeligovej, všetkým pomocníkom, ďakujeme za chutnú večeru zamestnancom reštaurácie Zvonček a pánovi Romanovi Lučkovi za ústretovosť a ochotu. Zvlášť ďakujeme pánovi Paľkovi Bendíkovi, ktorý na poslednú chvíľu nahradil zdravotne indisponovaného Gejzu Skokana a hudobnou produkciou pomohol k veselej nálade.

26.11.2025 sme opäť navštívili divadlo v Spišskej Novej Vsi. Súčasny chorvátsky autor Miro Gavran v komédii „**Všetko o ženách**“ v piatich príbehoch ponúka pohľad do ženskej duše.

Ďakujeme pani E. Kupčovej za zabezpečenie lístkov do divadla a lístkov na vlak, Obecnému úradu v Spišskej Teplici za požičanie auta na presun ťažšie sa pohybujúcich seniorov a pánovi Michalovi Džuganovi za bezpečnú prepravu seniorov.

Jarmila Cervová

Kultúra

TVORIVÉ DIELNE

Každoročne v predvianočnom období sa koná v našej obci veľkolepá akcia tvorivých dielní spojená s predávaním zabíjačkových pochutín a langošov.

Tento rok to bol deň „Mikuláša“ čiže 6.12.2025, kedy sa v sále kultúrneho domu konali tvorivé dielne – tvorilo sa, zdobilo sa, ochutnávalo sa a návštevníci mali možnosť aj tento rok zakúpiť si výrobky, ktoré ponúkali na predaj naši občania. V ponuke boli

koláče, oblátky, vianočné dekorácie, ozdoby, vence, prestierania a prevažne tovar, ktorý neodmysliteľne patrí k vianociam. Tvorili sa ozdoby, pohľadnice, ikebany, zdobili sa medovníčky, ktoré už boli napečené a chutili výborne. Reštaurácia „ZVONČEK“ nesklamala ani tento rok a už od obeda sa vytvárali rady ľudí, ktorí sa nevedeli dočkať tej svojej obľúbenej dobroty z prasiatka alebo výborných langošov od rodiny Slušnej. Aká by to však bola vianočná atmosféra, keby medzi nás nezavítal Mikuláš a nerozdával darčeky.

Detičky Mikulášovi zaspievali, zarecitovali a dostali od neho sladký darček s prekvapením a keďže Mikuláš nechodieval sám doprevádzal ho anjel a čert, ktorý zanechal „svoju stopu“ na tvárach našich najmenších. Atmosféru dotvárali vianočné piesne, ktoré zneli počas celej akcie.

Završením dňa bolo rozsvietenie vianočného stromčeka, ktorý nám bude zdobiť priestor na našom malom „námestíčku“ počas celého vianočného obdobia.

Tešíme sa opäť o rok a ďakujeme všetkým, ktorí sa do tejto akcie akýmkoľvek spôsobom zapojili a prispeli tak k úžasnej predvianočnej atmosfére.

g.o.



Projekty

ÚZEMNÝ PLÁN OBCE

Je to strategický a dlhodobý dokument, ktorý určuje smerovanie našej obce a spoločného rozvoja na dlhé roky dopredu.

Nie je to teda len technický materiál, ale základný nástroj, ktorý ovplyvňuje kvalitu života nás všetkých – súčasných aj budúcich obyvateľov.

V poslednej Zmene a doplnku územného plánu obce bolo zaevidovaných 35 žiadostí, ktoré spolu predstavovali potenciál veľmi rýchleho nárastu počtu obyvateľov Spišskej Teplice o 900 až 1500 ľudí. Nových 14 žiadostí už čaká na prípadnú ďalšiu zmenu územného plánu s predpokladom ďalšieho nárastu obyvateľov. Takáto výrazná a náhla zmena by však so sebou priniesla aj riziká, ktoré si ako obec nemôžeme dovoliť ignorovať.

Takýto skokový rozvoj by mohol viesť k:

- preťaženiu verejnej kanalizácie,
- zvýšenej dopravnej záťaži a preplneným cestám,
- nedostatočnej kapacite školy a škôlky,
- celkovému zhoršeniu životného komfortu súčasných obyvateľov.

Našou povinnosťou je chrániť vysoký štandard bývania, ktorý v našej obci máme a ktorý si všetci vážime. Aj preto pristupujeme k rozvoju obozretne a citlivo. Chceme, aby sa obec rozvíjala, no tak, aby to bolo udržateľné, vyvážené a v prospech celej komunity, nie len v prospech jednotlivcov či krátkodobých záujmov.

Je pravdou, že nie všetci potenciálni investori sú s takýmto prístupom spokojní a často vytvárajú výrazný tlak na poslancov obecného zastupiteľstva, na zamestnancov obce aj na mňa ako starostu osobne. Chceme vás však ubezpečiť, že naša priorita je jasná – ochrana verejného záujmu a budúcnosti našej obce.

Uisťujem vás, že osobne urobím všetko pre to, aby rozvoj našej obce nebol ohrozený na úkor niekoľkých jednotlivcov. Našou spoločnou ambíciou musí byť obec, ktorá rastie prirodzene, s kvalitnou infraštruktúrou, dobrými službami a zdravým prostredím pre život.

Ďakujem vám za dôveru a podporu. Spoločne budujeme obec, v ktorej sa dobre žije dnes a bude sa v nej dobre žiť aj zajtra.

S pozdravom a odhodlaním,
Ing. Radoslav Šeliga
starosta obce

**Aktuálne znenie
územného plánu
si môžete
pozrieť tu:**



Voľný čas

ŽIVOT V KOMUNITNOM CENTRE SPIŠSKÁ TEPLICA

Komunitné centrum v Spišskej Teplici zohráva dôležitú úlohu v každodennom živote našich obyvateľov. Je miestom, kde sa stretávajú rodiny, deti, mládež aj seniori, aby spoločne riešili svoje potreby, učili sa nové zručnosti a trávili čas v bezpečnom a priateľskom prostredí.

Sociálna práca v centre je zameraná najmä na podporu rodín v nepriaznivej situácii, rozvoj deti a mládeže a posilňovanie komunitného života v obci.

Pravidelne v komunitnom centre prebiehajú individuálne poradenstvá, kde pracovníci pomáhajú s úradnými záležitosťami, hľadaním práce či riešením rodinných problémov. Rovnako poskytujú podporu pri komunikácii s inštitúciami a sprevádzanie v náročných životných situáciách. Cieľom je, aby sa každý obyvateľ cítil vypočutý a mal možnosť získať odbornú pomoc.

Veľkú pozornosť venuje komunitné centrum aj aktivitám pre deti a mládež. Počas celého roka pripravujeme kreatívne dielne, športové popoludnia, pomoc s úlohami do školy, vzdelávacie hry a programy zamerané na rozvoj sociálnych zručností. Deti majú možnosť zmysluplne tráviť voľný čas, zlepšiť si školské výsledky a budovať si zdravé návyky. Okrem toho sa v ňom organizujú aj spoločné podujatia pre celé rodiny - tvorivé dielne, opekačky, súťaže, Silvester a mnoho ďalších.

Komunitné centrum je otvorené pre každého. Všetci ste srdečne vítaní zapojiť sa do aktivít, prísť si po radu, alebo sa len tak zastaviť na priateľský rozhovor. Spoločne vytvárame miesto, kde sa cítime dobre a kde sa môžeme navzájom podporiť.

Týmto Vás srdečne pozývame na poslednú akciu v tom-

to roku – Detský Silvester 2025 s ohňostrojom, ktorý sa bude konať v utorok 30.12.2025 o 13.30 hod. v komunitnom centre.

m. l.



Kultúra

POPOLUDNIE PLNÉ SPOMIENOK, HUDBY A RADOSTI

V októbri sa Kultúrny dom naplnil teplom, úsmevmi a láskavou atmosférou. Zišli sa tu naši milí dôchodcovia v počte 110, aby si spoločne oddýchli, porozprávali sa a prežili chvíle, ktoré pohladili dušu. Posedenie dôchodcov sa opäť ukázalo ako

jedno z najkrajších podujatí roka – plné úcty, radosti a vďaky tým, ktorí budovali našu obec a dodnes ju naplňujú múdrosťou. O hudbu sa postarala **ľudová skupina Ľudovka**. Veľkým zážitkom bolo aj **premieta- nie filmu o minulosti obce Spiš-**

ská Teplica. Tiché šepoty medzi prítomnými prezrádzali nadšenie i nostalgiu – spomienky na ľudí, ktorí tu kedysi žili, na tváre, ktoré nám chýbajú, aj na miesta, ktoré sa časom zmenili. Film bol krásnou pripomienkou toho, akú bohatú históriu a silného ducha v sebe naša obec nesie. Všetkých čakalo aj chutné **občerstvenie**. Ako prejav úcty si každý dôchodca odniesol domov **malý darček** – drobnosť, ktorá však symbolizovala veľkú vďaku za všetko, čím naši seniori prispeli k životu obce. Stretnutie sa nieslo v znamení srdečnosti, úprimných rozhovorov a radosti zo spoločného stretnutia. Odchádzalo sa s úsmevom, s dobrým pocitom a s prianím, aby sa podobné krásne chvíle opakovali čo najčastejšie.

z.m.



Šport

DOBROVOLNÝ HASIČSKÝ ZBOR SPIŠSKÁ TEPLICA

SÚŤAŽE DRUŽSTIEV

Naše deti sa zúčastnili niekoľkých kolektívnych súťaží. V Podtatranskej olympiáde mladých hasičov našu obec reprezentovali Peter Reichel, Adam Murgaš, Martina Závacká, Alex Závacký a Patrik Ivan. V Slovenskej lige v štafete 4x60 m sme mali družstvo Mladších chlapcov (Emma Jendrálová, Patrik Ivan, Peter Reichel, Adam Murgaš), ktorí celkovo skončili na 4. mieste a družstvo Starších chlapcov (Timea Kupčová, Tomáš Labak, Natália Hmelárová, Šimon Pizúr, Kristína Huliaková), ktorí celkovo obsadili 3. miesto.



MAJSTROVSTVÁ SVETA

Naše dve členky Timea Kupčová a Kristína Jarkulišová sa v dňoch od 18. 08. – 29. 08. 2025 zúčastnili na Majstrovstvách sveta dorastencov v hasičskom športe v Ruskom Saransku. V štafete 4x100 m s prekážkami sa dievčatám podarilo vyhrať 3. miesto.

MAJSTROVSTVÁ EURÓPY

Ďalšie dve členky Sára Pavličková a Klaudia Pachová sa zúčastnili I.

Majstrovstiev Európy, ktoré sa konali od 25.08. – 29. 08. 2025 v Bulharsku. Dievčatám sa v požiarom útoku podarilo vybojovať 3. miesto.

MAJSTROVSTVÁ SLOVENSKA

15. septembra 2025 sa konali Majstrovstvá Slovenska v hasičskej veži a hasičskej stovke, na ktorých našu DHZ reprezentovali štyri členky. Timea Kupčová obsadila 5. miesto vo veži (9,65 s) a 13. miesto v stovke (24,01 s). Kris-

tína Jarkulišová skončila 6. vo veži (11,86 s) a 5. v stovke (22,28 s). Klaudia Pachová získala 3. miesto vo veži (9,38 s) a 5. miesto v stovke (21,61 s). Sára Pavličková skončila na 4. mieste vo veži (9,48 s) a vybojovala si titul Majsterky Slovenska v stovke za rok 2025 časom 19,29 s. Toto podujatie organizovali KHŠ Poprad spoločne s DHZ Spišská Teplica.

20. septembra 2025 sa v Banskej Štiavnici konali Majstrovstvá Slovenska v behu na 60m s pre-

kážkami. Lionel Petterson skončil na 7. mieste (15,78 s), Emma Jendrálová skončila na 4. mieste (15,72 s) a Timea Kupčová sa stala Majsterkou Slovenska s časom 11,91 s.

SÚŤAŽE JEDNOTLIVCOV

Beh na 60m s prekážkami: SLv60, kde sa celkovo Tobias Šariský umiestnil na 16. mieste, Emma Jendrálová na 6. mieste, Lionel Petterson na 10. mieste a Timea Kupčová na 2. mieste. **SLHŠ** po siedmych kolách skončil Lionel Petterson na 7. mieste, Emma Jendrálová na 4. mieste a Timea Kupčová svoju kategóriu vyhrala.

SLHŠ v behu na 100 m s prekážkami: tu sa predstavila Timea Kupčová – 2. miesto, Kristína Jarkulišová – 5. miesto, Klaudia Pachová – 3. miesto a Sára Pavličková – 1. miesto.

SLHŠ vo výstupe na cvičnú vežu: v rovnakej zostave Timea Kupčová – 4. miesto, Kristína Jarkulišová – 3. miesto, Klaudia Pachová – 1. miesto a Sára Pavličková – 3. miesto. DHZ Spišská Teplica v roku 2025 organizovala 3. kolo SLHŠ v behu na 100 m a 3. kolo SLHŠ vo výstupe na cvičnú vežu.

Všetkých súťaží sme sa zúčastnili s podporou obce Spišská Teplica. Sára Pavličková

DHZO SPIŠSKÁ TEPLICA

Aj zásahová jednotka obce sa aktívne podieľa na rôznych podujatiach. Mimo zásahov pri mimoriadnych udalostiach a asistenciách počas podujatí v obci, sa posádka 1+5 s technikou Iveco Daily a protipovodňovým prívesom zúčastnila na okresnom taktickom cvičení, zameranom na prácu s vybavením v protipovodňovom prívese počas povodní a záplav. Cvičenie prebehlo 26.9.2025 na štrkopieskoch v Batizovciach. Zúčastnení členovia si počas 3 hodín overili svoje vedomosti a schopnosti pri stavaní protipovodňových bariér pomocou vakov do tzv. „pyramídy“. Plnenie bariér vodou zabezpečovali príslušníci hasičskej

stanice Poprad pomocou veľkokapacitného čerpadla. Rovnako si precvičili spoluprácu s ďalšími DHZO z celého okresu ale aj spomínaného HaZZ.

Samuel Pavličko



Šport

STOLNOTENISOVÝ KLUB POPRAD – SPIŠSKÁ TEPLICA



V septembri odštartoval nový ročník stolnotenisových súťaží.

Stolnotenisový klub prihlásil do celoslovenských, regionálnych a oblastných súťaží šesť družstiev, počtom družstiev sa klub radí medzi najväčšie stolnotenisové kluby v podtatranskom

regióne a podľa priebežných výsledkov môžeme konštatovať aj za úspešné kluby.

Družstvo **STK Poprad-Spišská Teplica A** zaznamenalo počas doterajších 7 kôl dve výhry, jednu remízu a štyri prehry. Ako nováčik ligy zbiera cenné skúsenosti. Prvá liga je nesmierne vyrovnaná, zápasy nemajú jasného favorita a takmer všetky zápasy sa rozhodujú až v koncovke. Družstvo sa momentálne nachádza na 9. mieste s počtom bodov 12.

Družstvo **STK Poprad-Spišská Teplica B** zaznamenalo počas doterajších 7 kôl štyri výhry a tri prehry, čo ho zaraduje na 6. miesto v tabuľke s počtom bodov 15. Ako nováčik druhej ligy zbiera cenné skúsenosti a skalpy svojich súperov.

STK Poprad-Spišská Teplica C súťaží v 3.lige Západ. Družstvo aj napriek ťažšiemu začiatku sa herne dostáva do for-

my a je pripravené potrápiť svojich súperov a vylepšiť svoje postavenie v tabuľke. Dosiahlo jedinú výhru a šesť prehry. V tabuľke má 9 bodov a 10. miesto.

Družstvo **STK Poprad-Spišská Teplica D** súťaží v 4.lige skupine Podtatranskej. Družstvo dosiahlo 5 výhier a dve nešťastné prehry a právom mu aktuálne patrí pozícia priebežného lídra. Pokračovanie sezóny predurčuje zaujímavé boje, keďže prví piati zatiaľ dosiahli rovnaký počet bodov.

STK Poprad-Spišská Teplica E a **STK Poprad-Spišská Teplica F** pôsobia v najnižšej lokálnej lige, v ktorej sa im aktuálne darí veľmi dobre. **E družstvo** dosiahlo šesť výhier a jednu prehru. **F družstvo** dosiahlo tri výhry, dve remízy a dve prehry. Druhé a štvrté miesto predurčuje zabojevanie oboch tímov ešte o víťaza ligy.

STK Poprad-Spišská Teplica má pred sebou náročnú, ale perspektívnu sezónu. Vedenie klubu sa chce poďakovať všetkým sponzorom, ktorí prispeli a pomohli s chodom klubu, hlavne obci Spišská Teplica za finančný príspevok, ktorým podporuje fungovanie klubu počas sezóny a vedeniu ZŠ s MŠ v Spišskej Teplici za spoluprácu a poskytnuté priestory.

Adrián Ďuriš

ŠACHOVÉ LIGY

Od októbra 2025 sa hráči ŠK MAPAK Spišská Teplica zapájajú do súbojov 8-členných šachových družstiev v rámci ročníka 2025-2026 regionálnych líg 3D1 a 4D11 oblasti Spiš. Informáciu o doterajšom priebehu súťaží a účinkovaní našich tímov podávajú nasledujúce tabuľky.

3. liga D1 2025-2026 • Tabuľka podľa poradia (Body)

Por.	Družstvo	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	TB1	TB2	TB3
1	MŠK Spišská Nová Ves B	*									6	6½	6½	9	19	0
2	ŠD Štart Levoča		*					5½			4½	6		9	16	0
3	ŠK Poprad-Tatry C			*				4½		5	6			9	15,5	0
4	ŠK Mapak Spišská Teplica				*	4½	4						7	7	15,5	0
5	TJ Slovan Smižany				3½	*						6	5½	6	15	0
6	ŠD TJ Slovan Gelnica B				4		*		4	5½				5	13,5	0
7	MŠK KdV Kežmarok B		2½	3½				*	7½					3	13,5	0
8	MŠK KdV Kežmarok C						4	½	*	4				2	8,5	0
9	ŠK Poprad-Tatry B			3			2½		4	*				1	9,5	0
10	ŠK Hranovica	2	3½	2							*			0	7,5	0
11	MŠK Spišská Nová Ves C	1½	2			2						*		0	5,5	0
12	ŠK Biacovce	1½			1	2½							*	0	5	0

Podrobnosti turnaja nájdete na: www.chess-results.com

Súťaže žiakov a študentov škôl

V dňoch 25. a 26.11.2025 sa v Humennom uskutočnili Školské majstrovstvá Prešovského kraja v kategóriách žiaci a žiačky základných škôl a študenti a študentky stredných škôl v rapid šachu jednotlivcov. Zúčastniť sa majstrovstiev mali právo prví traja z každej kategórie z predtým organizovaných majstrovstiev jednotlivých okresov. Keďže sa Tepličanom na okresných majstrovstvách darilo, do Humenného cestovali hájiť farby svojich škôl hneď štyria: Laura Olexová a Sofia Mária Skokanová (Gymnázium Kukučínova Poprad), Šimon Straka (Gymnázium Dominika Tatarku Poprad) a Mária Šeligová (ZŠ s MŠ Spišská Teplica). A darilo sa im opäť! Laura v kategórii študentiek obsadila 2. miesto a hneď za ňou, na 3. mieste, sa umiestnila Sofia

Mária (v kategórii štartovalo 16 dievčat). Šimon v početne obsadenej kategórii študentov (27 súťažiacich) získal taktiež medailové 3. miesto. Nestratila sa ani Mária v kategórii žiačok, keď z 22 súťažiacich obsadila pekné 11. miesto. Tak nakoniec traja Tepličania zo šiestich medailistov! Gratulujeme! Nuž a na záver ešte potešujúca správa. Šachový sen pre našich krajských medailistov mal pokračovanie na celoslovenských majstrovstvách, ktoré sa uskutočnili 8.12.2025 v oravskom Zákamennom. O ich výsledkoch vás budeme priebežne informovať.

j.s.



Červený kríž

VEČERA S DARCAMI KRVÍ

Darovanie krvi je jedným z najkrajších prejavov ľudskosti a solidarity. Je to dar, ktorý môže zachrániť život, a to bez nároku na odmenu. V našej obci máme množstvo ľudí, ktorí pravidelne a nezištne prichádzajú darovať tú najcennejšiu tekutinu – krv.

Miestny spolok SČK sa chce sa úprimne poďakovať všetkým darcom, ktorí svojou ochotou pomáhajú neznámym ľuďom v ťažkých životných situáciách. Každý jeden odber je dôležitý a každý darca si zaslúži našu úctu. Tradičnou večerou s darcami krvi oslávili svoj hrdinský čin – darovanie krvi.

Obzvlášť chceme vyzdvihnúť tých, ktorí za svoju vytrvalosť a dlhoročné darcovstvo získali Jánskeho plakety, prestížne ocenenia udeľované Slovenským Červeným krížom. Tieto plakety predstavujú symbol nezištnej

pomoci a odhodlania.

V tomto roku boli v našej obci ocenení títo darcovia:

Bronzová Jánskeho plaketa – za 10 odberov (muži) / 10 odberov (ženy):

• Marek Želonka • Jaroslav Čižmárik
• Peter Maškulka • Monika Šebesťová • Ivana Polčinová Hlinková • Mgr. Alena Keselová • Ema Kolesárová • Ing. Ľuboš Pisarčík • Pavol Vilček

Strieborná Jánskeho plaketa – za 20 odberov (muži) / 20 odberov (ženy)

• Bartolomej Hybler • Ing. Patrik Kupčo • Alena Cibulová



Zlatá Jánskeho plaketa – za 40 odberov (muži) / 30 odberov (ženy)

• Vladimír Hriňák • Ján Lačný

Týmto výnimočným ľuďom patrí veľká vďaka nielen od Slovenského Červeného kríža, ale aj od nášho spolku a celej našej obce. Svojou húževnatosťou a dobrosrdečnosťou sú príkladom pre nás všetkých. Každý darca krvi prispieva k záchrane ľudských životov a budovaniu silnej, solidárnej a súdržnej komunity.

Janka Ďurišová
MsSČK Spišská Teplica

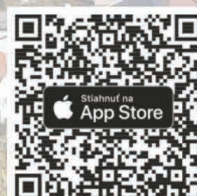
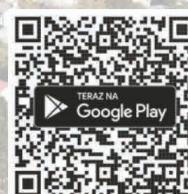


Oznam

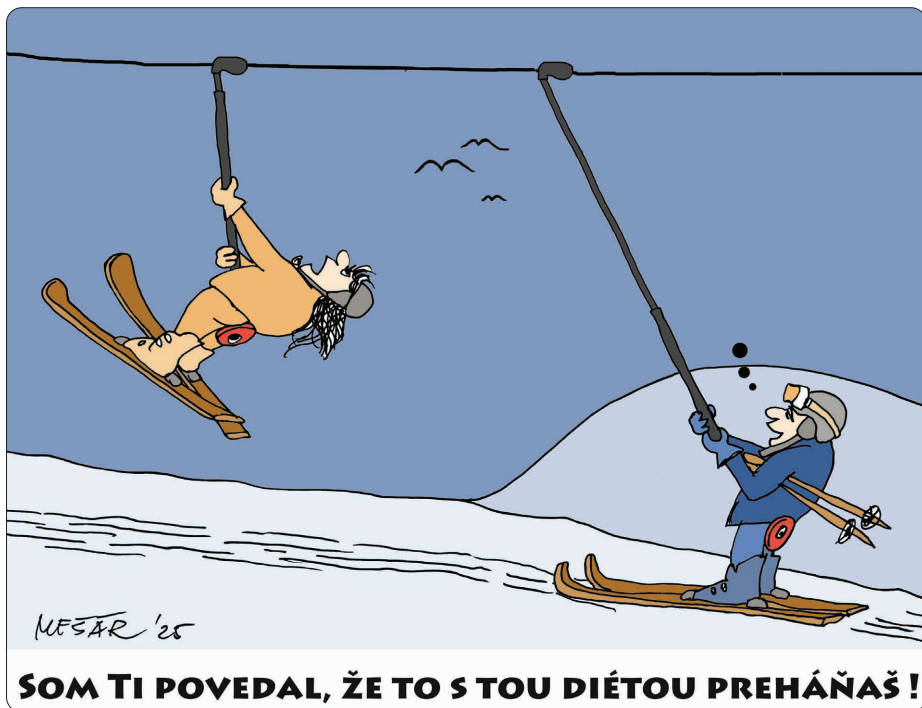
Pripomíname občanom,
že všetky aktuálne informácie,
ktoré sa nachádzajú na webovej stránke obce,
môžu mať poruke aj priamo
vo svojom mobilnom telefóne.
Stiahnite si mobilnú aplikáciu
V OBRAZE a nájdite v nej Spišskú Teplicu.



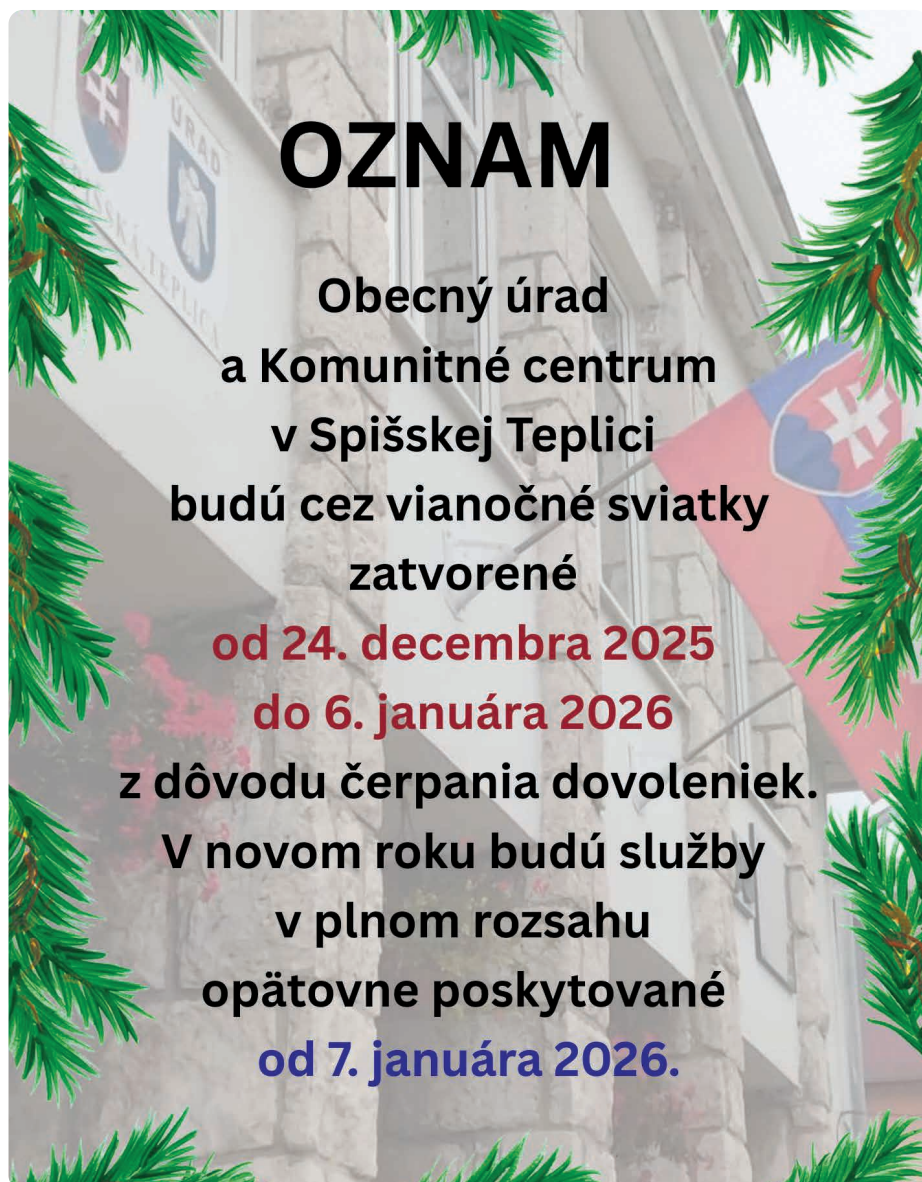
**Buďte informovaní o
aktuálnom dianí v našej obci**



Očami karikaturistu



Oznam



Recepty mojej babky

ŽŤTKOVÉ REZY**Cesto:**

6 bielkov
štipka soli
250 g masla
200 g práškoveho cukru
1 vanilkový cukor
250 g mletých orechov
150 g polohrubej múky
1 prášok do pečiva

Poleva:

6 žĺtkov
300 g práškoveho cukru

Príprava cesta:

V miske vyšľaháme bielky so štipkou soli do tuhej peny. V samostatnej miske vyšľaháme maslo, kým nezíska bielu a nadýchanú konzistenciu. Postupne pridávame práškový cukor a dobre premiešame. Potom pridáme vanilkový cukor, mleté orechy a múku s práškom do pečiva. Do maslovo-orieškovej zmesi opatrne zapracujeme sneh z bielkov. Cesto rovnomerne rozotrieme na plech 29x39 cm vyložený papierom na pečenie. Pečieme na 180 stupňov približne 20 minút.

Kým sa cesto pečie, vyšľaháme žĺtky s práškovým cukrom do tuhej a hladkej konzistencie. Ešte horúci koláč potrieme pripravenou žĺtkovou polevou a necháme vychladnúť, aby poleva stuhla. Krájjame nožom namočeným v horúcej vode.

Veselé Vianoce a dobrú chuť.

m.š.



www.dobruchut.sk

Vtipy

Viete, prečo už 20-ty krát po sebe dávajú
na Vianoce Mrázika?
Aby ho aj deti blondínok pochopili.

- Kam pôjdeš na Silvestra?
- Ale, manželka rozhodla,
že sa mi bude páčiť doma pri televízii.

- Jožko, čo si kúpil babke pod stromček?
- Futbalovú loptu.
- Futbalovú loptu? Ale veď babička nehrá futbal.
- Práve preto. Ona mi kúpila knižky.

www.vianoce.sk

Pre deti



www.babalac.sk

Krížovka

Phillips Brooks: Vianoce sú kúskom domova, ktorý (TAJNIČKA).

autor: Pavol Surovec	prísediaci na súde	literatúra (slang.)	vyučovalo	Pomôcky: ALU, LOKSA, NAK, UVA	chem. zn. molybdénu	farba na vajčka	konzumu- jeme	vyslovujeme reduk. A		osobné zámeno	guľovitá baktéria	ľudský jedinec	alkoholický nápoj z hrozna	exmetropola Barmy	ugrofínsky pojem duše
sopka v Etiópii				mne patriaca					okul						
1. časť tajničky				plače (básn.)					2. časť tajničky						
mravouk					opoj, očar					robil					
silný človek (expr.)					ťažné zvieratá					riskovanie					
orgán zraku						vládca emirátu					lebo (básn.)			písmeno (zast.)	remeň
staroegypt. boh Slnka				predložka		solmizačná slabika					ukazovacie zámeno				
				bahniakovitý vták			vybraná spoločnosť						Letecké opravovne		
			organická zlúčenina				mesto v Estónsku						tetanus		
			velikán				stupeň citli- vosti filmov					odhad výsledku			
	Klub slovenských turistov (skr.)	žrd' na voze				rub	mestská záhrada				ucelená myšlienka				
		hrozno (lat.)				chem. zn. samária					spojovací klinec				
ostrov Slobody					lyžiarsky vosk					zápisník					
					symetrála					kód Číny					
3. časť tajničky												nemocničné oddelenie			
meno Buľbu						paznechtik ostritý						obec v Maďarsku			



**TEPLICKÝ
SPRAVODAJCA**

Teplický spravodajca, zaregistrovaný na MK SR pod číslom EV 3174/09, ISSN 1338-8207

Číslo redakčne pripravili: Mgr. Zuzana Maškulková, Ing. Radoslav Šeliga,

Ing. Gabriela Oleksáková, Mgr. Lenka Kalinayová,

Mgr. Janka Rusnáková, grafická úprava: Matúš Michlík

Sídlo vydavateľa: Obrancov mieru 454, 059 34 Spišská Teplica, IČO: 326 534

Redakcia si vyhradzuje právo krátenia príspevkov. Vydanie neprešlo odbornou
jazykovou korektúrou. Tlač: Popradská tlačiareň